



Informational Pamphlet

Buckeye Union High School District No. 201 of Maricopa County, Arizona

SPECIAL ELECTION
November 4, 2014

Compiled and issued by
DR. DONALD D. COVEY
Maricopa County Superintendent of Schools
(Spanish version begins on page 20)

Folleto Informativo

Distrito Escolar Secundario Núm. 201 de Buckeye Union del Condado de Maricopa, Arizona

ELECCIÓN ESPECIAL
el 4 de noviembre de 2014

Recopilado y publicado por
DR. DONALD D. COVEY
Superintendente de Escuelas del Condado de Maricopa
(La versión en español empieza en la página 20)

TO THE VOTERS OF THE DISTRICT

On Tuesday, November 4, 2014, the voters of Buckeye Union High School District No. 201 ("District") will be asked to authorize the issuance and sale of not to exceed \$49,000,000 principal amount of ad valorem tax bonds of the District in the form of class B general obligation bonds and related matters.

This information pamphlet has been prepared in order to provide voters with factual information regarding this special election. Your responsibility will be to indicate whether you believe authorization for the District to issue these bonds should be approved or should not be approved.

Please study the materials contained in this booklet carefully so you will be informed regarding your decisions on this bond issue.

Be sure to read the guidelines regarding important voter information on the following page.

Sincerely,



Dr. Donald D. Covey
Maricopa County
Superintendent of Schools



MCESA

Maricopa County Education Service Agency

(Information Pamphlet publication is mandated by Arizona Revised Statutes §§ 15-481, 15-491 and 35-454. School districts are mandated to distribute information pamphlets to all households within the district in which a qualified elector resides.)

*SOME CITIES AND TOWNS CONDUCT THEIR ELECTIONS BY ALL-MAIL BALLOT. IF YOU RESIDE IN ONE OF THESE JURISDICTIONS, YOU WILL AUTOMATICALLY BE SENT A BALLOT IN THE MAIL THAT INCLUDES ALL OF THE CANDIDATES AND MEASURES THAT ARE APPLICABLE TO YOU. IF YOU DO NOT RECEIVE A BALLOT, CHECK THE MAILING PANEL ON THIS PAMPHLET, IT TELLS YOU WHERE TO VOTE OR OBTAIN A REPLACEMENT BALLOT. IF YOU HAVE ANY QUESTIONS, PLEASE CALL 602-506-1511.

Important voter information:

Every qualified elector voting at a polling place is required to show proof of identity before receiving a ballot. The elector shall announce his/her name and place of residence to the election official and present one form of identification from List #1 that bears the name, address, and photograph of the elector **OR** two different forms of identification from List #2 that bear the name and address of the elector **OR** two different forms of identification from List #3.

An elector who does not provide one form of identification from List #1 that bears the name, address, and photograph of the elector **OR** two different forms of identification from List #2 or List #3 that bear the name and address of the elector shall not be issued a regular ballot, but shall receive a provisional ballot and will have **five (5) days** after a Federal General election and **three (3) days** after any other election to provide sufficient ID to the County Recorder in order for their provisional ballot to count.

ID MUST reasonably match the precinct register. Identification is “valid” unless it can be determined on its face that it has expired.

LIST #1: Photo identification with name and address – ONE REQUIRED

Acceptable forms of identification with photograph, name, and address of the elector:

- Valid Arizona driver license
- Valid Arizona non-operating identification license
- Tribal enrollment card or other form of tribal identification
- U.S. Federal, State or Local Government issued identification

- OR -

LIST #2: Non-photo identification (name and address only) – TWO REQUIRED

Acceptable forms of identification without a photograph that bears the name and address of the elector:

- Utility bill of the elector that is dated within ninety days of the date of the election. A utility bill may be for electric, gas, water, solid waste, sewer, telephone, cellular phone, or cable television.
- Bank or credit union statement that is dated within ninety days of the election.
- Valid Arizona vehicle registration or vehicle insurance card.
- Indian census card, Tribal enrollment card or other form of tribal identification.
- Property tax statement.
- Recorder’s certificate or Voter Registration card.
- U.S. Federal, State or Local Government issued identification.
- Any “Official Election Material” mailing bearing the voter’s name and address.

LIST #3: Mix and Match from List #1 and List #2 – TWO REQUIRED

- Any Valid Picture ID from List #1 in which the address does not reasonably match the precinct register or that does not contain an address **accompanied by** a non-photo ID from List #2 in which the address does reasonably match the precinct register.
- U.S. Passport without address and one item from List #2.
- U.S. Military identification without address and one item from List #2.

**BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201
BOND ELECTION
NOVEMBER 4, 2014**

REQUESTED BOND AUTHORIZATION/PURPOSE FOR WHICH THE BONDS ARE TO BE ISSUED:

On June 16, 2014, the Governing Board of the District passed and adopted a resolution calling a special bond election (the "Election") to authorize the issuance and sale of not to exceed \$49,000,000 principal amount of ad valorem tax bonds of the District in the form of class B general obligation bonds (the "Bonds") and related matters. A copy of such resolution is available from the District by written request to the Superintendent, Buckeye Union High School District No. 201 of Maricopa County, Arizona, 1000 East Narramore Avenue, Buckeye, Arizona 85326; Telephone (623) 386-4423. The proceeds of the sale of the Bonds will provide money for purchasing or leasing school lots, building or renovating school buildings, supplying school buildings with furniture, equipment and technology, improving school grounds, purchasing pupil transportation vehicles and providing for other general capital expenses or for liquidating any indebtedness already incurred for such purposes including for the purposes described herein under the subheading "List of Proposed Capital Improvements" and for paying all legal, financial, engineering, architectural, project management and administration and other necessary costs in connection therewith.

MAXIMUM INTEREST RATE OF THE BONDS:

The maximum interest rate on the Bonds will not exceed 12% per annum.

PLAN OF FINANCE:

If the Election is successful, it is anticipated that the District would issue the total amount of the Bonds by the means of bond sale phases conducted through 2022. The interest rate to be borne by the Bonds would be determined by the market conditions that prevail at the time of sale, but in no event would the Bonds be sold at an interest rate greater than 12% per annum. Average annual interest on the bonds is assumed herein at 4.50%-5.25% for purposes of estimating tax impact. Repayment of both principal of and interest on the Bonds would occur over a period of not to exceed 20 years.

If authorized and all sold, the Bonds would be repaid from a levy of ad valorem taxes on all taxable property within the District. It is estimated that the Bonds would require an estimated average annual secondary tax rate increase of \$0.2694 per \$100 of assessed valuation over the estimated 23 year life of the bonds.

The following is an estimated debt service schedule for the Bonds and the estimated impact to the secondary tax rate of the District given the assumptions described therein:

**BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201
BOND ELECTION
NOVEMBER 4, 2014**

Estimated Debt Service Requirements and Projected Impact on the Secondary Tax Rate

Fiscal Year	Projected Secondary Assessed Valuation (b)	Bonds Currently Outstanding				School Improvement Bonds Proposed to be Issued (e)				Estimated Combined	
		Principal	Interest (c)	Debt Service	Secondary Bond Tax Rate (d)	Principal	Estimated Interest (e)	Total	Secondary Bond Tax Rate (d)	Debt Service	Secondary Bond Tax Rate (d)
2014/15	\$725,624,133	\$3,350,000	\$1,885,502	\$5,235,502	\$0.85					\$5,235,502	\$0.85
2015/16	783,837,735	3,695,000	1,744,440	5,439,440	0.69		\$1,381,200	\$1,381,200	\$0.18	6,820,640	0.87
2016/17	840,134,933	3,920,000	1,565,590	5,485,590	0.65	\$750,000	1,035,900	1,785,900	0.21	7,271,490	0.87
2017/18	920,681,269	4,105,000	1,376,852	5,481,852	0.60	450,000	2,098,450	2,548,450	0.28	8,030,302	0.87
2018/19	1,009,021,500	4,285,000	1,198,984	5,483,984	0.54	1,450,000	1,803,000	3,253,000	0.32	8,736,984	0.87
2019/20	1,105,908,340	4,480,000	1,007,971	5,487,971	0.50	2,035,000	2,006,583	4,041,583	0.37	9,529,554	0.86
2020/21	1,127,080,244	4,670,000	815,405	5,485,405	0.49	2,240,000	1,843,863	4,083,863	0.36	9,569,267	0.85
2021/22	1,148,665,154	4,710,000	611,536	5,321,536	0.46	2,330,000	1,738,913	4,068,913	0.35	9,390,449	0.85
2022/23	1,170,670,972	3,490,000	407,361	3,897,361	0.33	2,615,000	1,952,890	4,567,890	0.39	8,465,211	0.72
2023/24	1,193,105,754	3,640,000	229,974	3,869,974	0.32	2,420,000	1,748,563	4,168,563	0.35	8,038,536	0.67
2024/25	1,215,977,713	3,390,000	67,108	3,457,108	0.28	2,185,000	1,635,650	3,820,650	0.31	7,277,758	0.60
2025/26	1,239,295,222		(54,727)	(54,727)	(0.00)	4,035,000	1,534,850	5,569,850	0.45	5,515,123	0.45
2026/27	1,263,066,817					3,040,000	1,337,575	4,377,575	0.35	4,377,575	0.35
2027/28	1,287,301,201					2,640,000	1,193,200	3,833,200	0.30	3,833,200	0.30
2028/29	1,312,007,247					2,770,000	1,070,513	3,840,513	0.29	3,840,513	0.29
2029/30	1,337,194,000					2,895,000	941,763	3,836,763	0.29	3,836,763	0.29
2030/31	1,362,870,681					3,035,000	807,188	3,842,188	0.28	3,842,188	0.28
2031/32	1,389,046,691					3,170,000	666,088	3,836,088	0.28	3,836,088	0.28
2032/33	1,415,731,614					3,320,000	516,725	3,836,725	0.27	3,836,725	0.27
2033/34	1,442,935,220					3,475,000	364,375	3,839,375	0.27	3,839,375	0.27
2034/35	1,470,667,469					1,640,000	202,788	1,842,788	0.13	1,842,788	0.13
2035/36	1,498,938,516					1,720,000	123,525	1,843,525	0.12	1,843,525	0.12
2036/37	1,527,768,711					380,000	40,388	420,388	0.03	420,388	0.03
2037/38	1,557,138,608					405,000	20,838	425,838	0.03	425,838	0.03
		\$43,735,000	\$10,855,996	\$54,590,996		\$49,000,000	\$75,066,763	\$75,066,763			

Average Additional Tax Per \$100 of Assessed Value: \$0.2694

(a) Assumes bonds issued in four (4) series from 2014/15 - 2021/22 or as funds are needed for capital improvements.
 (b) Fiscal Year 2014/15 is preliminary, as provided by the Arizona Department of Revenue and assumes 12.95% change. Fiscal years 2015/16 through and including 2019/20 assume 9.66% growth and subsequent years assume 1.93% growth. The SAV is also adjusted to reflect the following statutory assessment/ratio phase downs: in class 1 from 20% in 2013/14 to 16% in 2016/17; and class 2 from 16% in 2015/16 to 15% in 2016/17. Fiscal year 2014/15 includes the estimated Salt River Project in-line valuation. Fiscal years thereafter include the valuation reduced by 2.00% annually.
 (c) Includes application of 90% of the previous years' federal interest subsidy related to the District's School Improvement Bonds. Project of 2006, Federally Taxable Series 2010 (Build America Bonds - Direct Payment).
 (d) Secondary tax rates are per \$100 of assessed valuation. Projected tax rates are not adjusted for interest earnings, arbitrage rebate or delinquent tax collections (if any).
 (e) Interest is estimated at 4.50% to 5.25% for the duration of bond sales.

**BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201
BOND ELECTION
NOVEMBER 4, 2014**

ESTIMATED TAXPAYER COST:

As noted above, the Bonds would be repaid from a levy of ad valorem taxes on all taxable property within the District which would impact the taxpayers in the form of an estimated average annual secondary tax rate increase of \$0.2694. The cost of this tax rate for any given property will depend on the Maricopa County Assessor's full cash and secondary assessed values of that property. Such values are not necessarily equal to the market value of that property. Each property owner should refer to his/her annual property tax statement issued by the Maricopa County Assessor or his/her property tax bill to determine the Maricopa County Assessor's full cash and secondary assessed values. That information, utilized in connection with the following table, will enable a property owner to determine the estimated annual and monthly tax cost that would result from the authorization and issuance of the Bonds:

**Estimated average annual tax rate per \$100
of assessed valuation used for secondary purposes: \$0.2694**

**RESIDENTIAL PROPERTY
(Assessed at 10% of full cash value)**

<i>Assessor's Value for Secondary Tax Purposes (a)</i>	<i>Assessed Value for Secondary Tax Purposes</i>	<i>Estimated Average Annual Cost (b)</i>	<i>Estimated Average Monthly Cost (b)</i>
\$100,000	\$10,000	\$26.94	\$2.25
106,359 (c)	10,636	28.65	2.39

Estimated average annual for \$250,000 home: \$78.11 (d)
 Estimated total over 23 year life of bonds for \$250,000 home: \$1,796.55 (d)

**COMMERCIAL AND INDUSTRIAL PROPERTY
(Assessed at 19% of full cash value) (e)**

<i>Assessor's Value for Secondary Tax Purposes (a)</i>	<i>Assessed Value for Secondary Tax Purposes</i>	<i>Estimated Average Annual Cost (b)</i>	<i>Estimated Average Monthly Cost (b)</i>
\$688,052 (c)	\$130,730	\$352.19	\$29.35
1,000,000	200,000	511.86	42.66

Estimated average annual for \$1,000,000 property: \$562.78 (d)
 Estimated total over 23 year life of bonds for \$1,000,000 property: \$12,943.99 (d)

**AGRICULTURAL AND VACANT PROPERTY
(Assessed at 16% of full cash value) (f)**

<i>Assessor's Value for Secondary Tax Purposes (a)</i>	<i>Assessed Value for Secondary Tax Purposes</i>	<i>Estimated Average Annual Cost (b)</i>	<i>Estimated Average Monthly Cost (b)</i>
\$24,421 (c)	\$3,907	\$10.53	\$0.88
100,000	16,000	43.10	3.59

Estimated average annual for \$100,000 property: \$46.94 (d)
 Estimated total over 23 year life of bonds for \$100,000 property: \$1,079.69 (d)

- (a) Assessor's value for tax purposes is the value of your property as it appears on your tax bill and does not necessarily represent the market value.
- (b) Cost based on the projected average annual tax rate over the life of the bond issues and a number of other financing assumptions which are subject to change.
- (c) Estimated average assessed value of owner-occupied residential properties, commercial and industrial properties, or agricultural and vacant properties, as applicable, within the jurisdiction as provided by the Arizona Department of Revenue.
- (d) Assumes the assessed valuation of the property grows at the lesser of five percent or half the rate of the District's total assessed value shown on the projected debt service schedule.
- (e) Assessment ratio will phase down to 18.5% in tax year 2015 and will be further reduced to 18.0% for tax year 2016 and thereafter.
- (f) Assessment ratio will be reduced to 15.0% in tax year 2016 and thereafter.

**BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201
BOND ELECTION
NOVEMBER 4, 2014**

ESTIMATED TOTAL COST:

Should the Bonds be authorized and issued, the District estimates that the total cost of the Bonds, including principal and interest would be \$75,066,783.

ESTIMATED ISSUANCE COSTS:

Should the Bonds be authorized and issued, the District estimates that the cost of issuance of each series of the Bonds will be approximately \$70,000.

CURRENT OUTSTANDING GENERAL OBLIGATION DEBT AND CONSTITUTIONAL DEBT LIMITATION:

The District currently has \$43,735,000 aggregate principal amount of ad valorem tax debt outstanding. The constitutional debt limit of the District is \$108,015,203, being fifteen percent (15%) of the current secondary assessed valuation of the District.

CAPITAL IMPROVEMENT PLAN:



BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201
BOND ELECTION
NOVEMBER 4, 2014
STATE OF ARIZONA
SCHOOL FACILITIES BOARD
CAPITAL PLAN EXECUTIVE SUMMARY

District: Buckeye Union High School District
CTD: 070501

A.R.S. §§ 15-481 and 15-491 provide that the informational report prepared by the county school superintendent pursuant to an election to exceed the capital outlay revenue limit or to issue class B bonds or Impact Aid Revenue bonds for a school district contain an executive summary of the district's most recent capital plan as submitted to the Arizona School Facilities Board. The following executive summary contains the district's New Construction request as submitted in its September 1, 2013 Capital Plan, the district revision of that plan (if applicable), and the New Construction projects conceptually approved for the district by the School Facilities Board as of June 1, 2014.

September, 2013 District Submittal

Districts were required to submit a 2014 capital plan to the School Facilities Board by September 1, 2013 if the district believed that additional square footage would be required for schools (exclusive of district administrative space) by the fall of 2017, or additional land for new school facilities would be required by the fall of 2023. The required information included a description of the additional space requested and enrollment projections for the district. Following is a summary of the additional space requested by the district:

FY 2015	FY 2016	FY 2017	FY 2018	FY 2019	FY 2020	FY 2021	FY 2022

District did not request funding for additional square footage in the September 2013 Capital Plan.

District Revised (Optional)

The 2015 capital plans are to be submitted to the School Facilities Board by September 1, 2014. Following is a summary of the revised plan the district is preparing for submittal at that time:

FY 2015	FY 2016	FY 2017	FY 2018	FY 2019	FY 2020	FY 2021	FY 2022

New Construction Projects Conceptually Approved by the School Facilities Board as of June 1, 2014

Identified below are the new facilities conceptually approved by the School Facilities Board as of June 1, 2014. **The conceptual approval of projects does not commit funding**, but demonstrates the projected need for new facilities based on current demographic projections for the district. Funding for new facilities becomes available in the fiscal year following the award.

FY 2015	FY 2016	FY 2017	FY 2018	FY 2019	FY 2020	FY 2021	FY 2022

District has not been conceptually approved for additional square footage from the School Facilities Board for this time period. Reviewed and Approved by:

/s/ Dean Gray, Executive Director

**BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201
BOND ELECTION
NOVEMBER 4, 2014**

LIST OF PROPOSED CAPITAL IMPROVEMENTS

The following table presents the capital improvements (both non-administrative and administrative) expected to be paid from bond proceeds, the estimated cost of each capital improvement, the estimated average annual tax rate associated with each capital improvement and the estimated cost associated with each capital improvement for the owner of a single family home with a full cash value of \$100,000:

<u>Proposed Capital Improvements</u>	<u>Estimated Cost of Improvement (a)</u>	<u>Estimated Average Annual Tax Rate Associated with Improvement (b)</u>	<u>Estimated Cost of Improvement For Owner of Single-Family Home Valued at \$100,000</u>
Non-Administrative Purposes			
New construction and renovation	\$35,666,714	\$0.1961	\$19.61
Technology	7,289,280	0.0401	4.01
Pupil Transportation Vehicles	5,722,834	0.0315	3.15
Subtotal of Non-Administrative Capital Improvements	\$48,678,828	\$0.2676	\$26.76
Administrative Purposes			
Renovation	\$321,172	\$0.0018	\$0.18
Subtotal of Administrative Capital Improvements	\$321,172	\$0.0018	\$0.18
TOTAL	\$49,000,000	\$0.2694	\$26.94

(a) Reflects estimates for construction or acquisition of such improvements, together with all necessary incidental costs related thereto.

(b) The estimated average annual tax rate and estimated annual cost are based on the average annual tax rate over the life of the proposed bond issue and other financing assumptions which are subject to change.

**ARGUMENTS FOR THE
BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201
BOND ELECTION**

Arguments represent the opinion of the Author(s)

There's nothing more vital to our state, and its future, than education. As a retired teacher I've made it my top priority. As a parent and grandparent, I take great interest in the preparation of the next generation.

And as a taxpayer, I see education as a prudent investment, one that pays so many dividends in so many ways.

That is why I am writing to urge you to support the Buckeye Union High School District's bond election to finance new technology, expand their campuses and upgrade its fleet of school buses.

Bonds are the only way Buckeye Union can improve its facilities. While I'll continue to fight to fund education it looks like voters will have to take care of themselves, their children and their own communities.

Good schools raise property values. This is why all of us benefit from education investments even those of us who do not have school-age children. It's up to you to protect your existing investment in schools, and the money you invest will create a stronger future.

Please vote yes on Nov. 4 for the Buckeye Union High School District bonds.

Sincerely,

LYNNE PANCRAZI
Arizona State Senator
District 4

The Buckeye learning Center is an amazing facility that offers alternative and special education services to the students of our community. This campus provides an alternative education setting for students that can't attend school during the school day for a variety of reasons such as students that work during the day to support their families that are struggling financially or that maybe don't fit into the traditional education model. Instead of dropping out of school, these students receive a quality education and earn their high school diplomas. In addition to the alternative education students, the learning Center offers critical services

to the special needs population of our community. Students with autism, emotional disabilities and severe medical needs receive an education that goes beyond traditional learning. The students learn life skills that they can take into their community and into the workforce so they can be contributing members of society. As part of the bond election in November, there are funds to expand the learning Center to serve even more students from our community with alternative and special education needs. A “Yes” vote on the bond is an investment in the community’s future.

Brian McAchran
City of Buckeye councilmember

The Buckeye Union High School has always been a source of pride for Downtown Buckeye, and it is the focus of many events throughout the year. Our community has invested prior bond dollars to create a beautiful campus, and without the support of future bond dollars, that investment may not be protected. The Legislature has turned their back on preventative maintenance funding for local school districts. It is up to our community to support our local high school. The upcoming Bond Election for Buckeye Union High School District contains many renovations and upgrades for the campus. By adding additional classrooms, increasing technology access and devices, expanding the library and cafeteria, and completing maintenance projects on our buildings and fields, we will be able to meet the needs of our student needs for the next decade. Vote “Yes” with me on November 4th and support Buckeye Union High School and its students.

Kristen Ahlstrom
Board Member

Our community has always supported extra-curricular and co-curricular opportunities for our students. We have taken pride in our athletic fields, gyms and performing arts centers. We have made a substantial investment in those venues in prior bond elections and it is important that we continue to fund renovations and improvements to protect that investment. The Buckeye Union High School District Bond Election on November 4th contains vital funding to maintain and enhance our fields and buildings. The kids that participate in activities like sports, band and drama are typically good classroom students and socially responsible individuals in our community. Let’s continue our investment in our youth and support the Bond Election on November 4th. Our students and our community

deserve quality facilities and your support of the bond will protect our investment over the next decade.

Dale Kamarata
Board Member

In today's technological environment, the utilization of textbooks, both from the financial commitment and how fast information becomes obsolete, is not a fiscally responsible approach to delivering instruction to our students. To be ready for a global market, our students need real time access to information and the ability to navigate multiple research and informational resources. The upcoming bond election for the Buckeye Union High School District has an important investment in technology for our students. It will put a computer device in the hand of every student and provide the network infrastructure necessary to support appropriate student access to the internet for real-time learning.

College and other post-secondary educational opportunities utilize technology in every aspect of the educational process. We need to make sure our students are ready for the challenges of the global marketplace, and technology preparedness will be huge component of their success. Join me in supporting the Buckeye Union High School District Bond Election on November 4th. We have the opportunity to make sure our students are prepared for the challenges of tomorrow.

Brian Turner
Community Member

Estrella Foothills High School is a jewel within Estrella Mountain Ranch. Goodyear residents have supported prior bond elections to ensure that the students of our community have a quality high school that provides the best educational and extra-curricular activities for our youth. Our help is needed again to provide renovation and preventative maintenance funding that the State does not think is important. Funding from the November 4th Buckeye Union High School District Bond Election would provide additional technology access and devices for students, classroom space, library expansion, and renovations and preventative maintenance for several buildings and fields. It is important to protect our prior investment and give our students every opportunity for a quality education, both in the classroom and on the field and stage. Join me in voting "Yes" on November 4th for the Buckeye Union

High School District Bond to support Estrella Foothills High School students.

Becky Gifford
Board Member

Youngker High school has quickly become the largest school within the Buckeye Union High School District. As it begins its eighth year, original warranties have expired and the preventative maintenance program is becoming more important than ever to protect our 2006 bond investment. The bond election on November 4th provides vital funding for classroom, library and cafeteria expansion, renovation of facilities and a comprehensive preventative maintenance plan to service Youngker High School for the next decade. As you have probably read in the newspaper, the State has failed again to provide routine maintenance funding to protect our local schools, and in fact, has repealed the law that required them to fund their commitments. It is up to our community to protect our invested tax dollars by supporting the bond. Our students deserve quality classrooms, safe fields and maintained facilities. A “Yes” vote will provide that critical funding to support the youth of our community.

Steve Warner
Board Member

Our community has supported the Buckeye Union High School District bond elections in the past. The district has been good stewards of our taxpayer dollars and has delivered quality facilities that directly benefit our students. To protect our investment, we need to continue to provide funding to maintain and renovate school buildings and grounds. If we continue to wait patiently for the State of Arizona to meet their funding obligations, our students will not receive the facilities they so strongly deserve.

Classroom additions at each of the campuses are important projects of this upcoming bond election. By increasing campus capacity, we can reduce the overall number of schools that will be needed the future, and in turn, save taxpayer dollars over the long term. The bond will also provide money to maintain and service our buildings and fields. Please join me in voting “Yes” on November 4th and let’s continue to invest in the students of our community.

Charlene Powers
Community Member

In 2007, the Buckeye Union High School District Governing Board took an important step in “Growing Smart” by directing District Administration to design and build schools that would house 2,000 students each. This accomplished two important tasks. One, the district could reduce the number of schools it would need in the future by nearly 50% which would save money and tax dollars for our community. Second, the 2,000 student school would have the necessary enrollment to offer a variety of classes and extra-curricular activities to meet the student’s needs, while at the same time our youth would enjoy the “small school” feel that has been very beneficial to our community.

The Buckeye Union High School District is seeking a bond election this November. Included in the bond program is the expansion of the existing campuses to support an enrollment of 2,000 students each. This will allow the district to “Grow Smart” and reduce the costs to our community by requiring the construction of only one additional high school in the next decade based on the current levels of student enrollment growth. Please join me in supporting the district with a “Yes” vote on the bond election in November.

Craig Jones
Board Member

**ARGUMENTS AGAINST THE
BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201
BOND ELECTION**

(None were submitted)

**BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201
SPECIAL ELECTION
NOVEMBER 4, 2014
COUNTY OF MARICOPA
STATE OF ARIZONA**

Shall Buckeye Union High School District No. 201 of Maricopa County, Arizona (the "School District"), be authorized to issue and sell school improvement bonds of the School District in the form of class B general obligation bonds in the principal amount of not to exceed \$49,000,000 for the purpose of raising money for purchasing or leasing school lots, building or renovating school buildings, supplying school buildings with furniture, equipment and technology, improving school grounds, purchasing pupil transportation vehicles and providing for other general capital expenses or for liquidating any indebtedness already incurred for such purposes for paying all legal, financial, engineering, architectural, project management and administration and other necessary costs in connection therewith and, in connection therewith as necessary, to purchase school sites and build school buildings, said bonds and any bonds issued to refund such bonds or other bonds of the School District to be sold for prices which may include premium in amounts permitted by applicable law and to be refundable by the issuance of refunding bonds of a weighted average maturity of less than 75% of the weighted average maturity of the bonds being refunded, to bear interest at a rate of not to exceed 12% per annum, payable semiannually on the first day of January and the first day of July of each year until the maturity of each bond and at the option of the School District to be evidenced by separate supplemental interest certificates, to mature over a period of not more than 20 years from the date of their issuance, to be in the amount of \$5,000 of principal amount each or multiples thereof and to mature on the first day of the same month of each year which may be either January or July?

The issuance of these bonds will result in an annual levy of property taxes sufficient to pay the debt on the bonds.

The capital improvements that are proposed to be funded through this bond issuance are to exceed the State standards and are in addition to moneys provided by the State.

The School District is proposing to issue class B general obligation bonds totaling \$49,000,000 to fund capital improvements over and above those funded by the State. Under the Students FIRST Capital funding system, the School District is entitled to State moneys for new construction and renovation of school buildings in accordance with State law.

FULL TEXT

**BALLOT FORMAT / SAMPLE BALLOT
BUCKEYE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT NO. 201
SPECIAL ELECTION
NOVEMBER 4, 2014
COUNTY OF MARICOPA
STATE OF ARIZONA**

QUESTION

A "yes" vote shall authorize the Buckeye Union High School District Governing Board to sell and issue \$49,000,000 principal amount of general obligation bonds.

A "no" vote shall not authorize the Buckeye Union High School District Governing Board to sell and issue such bonds.

SAMPLE

BOND APPROVAL, YES ←

BOND APPROVAL, NO ←

VOTER INFORMATION - FOR ALL-MAIL ELECTION VOTERS

***SOME CITIES AND TOWNS CONDUCT THEIR ELECTIONS BY ALL-MAIL BALLOT. IF YOU RESIDE IN ONE OF THESE JURISDICTIONS, YOU WILL AUTOMATICALLY BE SENT A BALLOT IN THE MAIL THAT INCLUDES ALL OF THE CANDIDATES AND MEASURES THAT ARE APPLICABLE TO YOU. IF YOU DO NOT RECEIVE A BALLOT, CHECK THE MAILING PANEL ON THIS PAMPHLET, IT TELLS YOU WHERE TO VOTE OR OBTAIN A REPLACEMENT BALLOT. IF YOU HAVE ANY QUESTIONS, PLEASE CALL 602-506-1511.**

VOTER INFORMATION - FOR POLLING PLACE ELECTION VOTERS

1. The polls are open on Election Day from 6:00 a.m. to 7:00 p.m.
2. Every qualified elector voting at a polling place is required to show proof of identity before receiving a ballot.
3. For the purpose of assisting in casting a ballot, any voter may be accompanied into the voting booth by a person of their choice with the following exception: A person who is a candidate appearing on the ballot (other than a precinct committeeman candidate) or who has been employed by or volunteered for a candidate, campaign, political organization or political party in that election is not eligible to assist any voter.
4. Sample ballots or informational pamphlets may be brought to the voting place and may be taken into the voting booth on the day of the elections.
5. Any qualified voter who at 7:00 p.m. is in the line of waiting voters shall be allowed to prepare and cast their ballot.

QUALIFICATIONS TO VOTE

In order to vote in this election, you must have been registered in a precinct within the boundaries of the school district on or before midnight, **Monday, October 6, 2014**. If you do not know if you are qualified to vote, you should contact the Maricopa County Recorder's Office at 602-506-1511.

PLEASE BE SURE TO CHECK THE MAILING PANEL ON THIS PAMPHLET; IT TELLS YOU WHERE TO VOTE.

**For information about voting assistance for voters with disabilities,
please call: 602-506-1511 or 602-506-2348 (TDD)**

PERMANENT EARLY VOTING LIST VOTERS

Individuals who have signed up to be on the Permanent Early Voting List and who are eligible to vote in this election will **automatically** be sent an early ballot on the first day of early voting (October 9, 2014) unless they contact the department by **Friday, September 19, 2014** to indicate that: 1) they do not wish to receive an early ballot for this election, 2) have changes to their voter information on file or 3) wish to be removed completely from the Permanent Early Voting List. To check to see if you are on the Permanent Early Voting List or for information on how to update or be removed from the Permanent Early Voting List, please visit our website at www.recorder.maricopa.gov and view the Permanent Early Voting List links or contact our department at 602-506-1511.

EARLY VOTING

Individuals who are eligible to vote in this election and who wish to vote an early ballot in person may appear at any of the County Recorder Offices located at 510 S. 3rd Ave., Phoenix, 111 S. 3rd Ave., Phoenix, or 222 E. Javelina, Mesa, beginning **Thursday, October 9, 2014**. Early voting will also be available at several satellite sites throughout the county and for those locations and hours of operation, please call 602-506-1511. In person voting can be done until 5:00 p.m. on **October 31, 2014**, the Friday prior to the election.

Requests for a mail ballot can be made by calling the Maricopa County Elections Department at 602-506-1511 or 602-506-2348 (TDD). Written requests may be sent to the Maricopa County Elections Department, 510 S. 3rd Ave., Phoenix, 85003 and Internet requests can be made at the following site: (www.recorder.maricopa.gov/EVRequest). **Written, Phone or Internet requests must be received by the Office of the County Recorder no later than 5:00 p.m., on the second Friday preceding the election (October 24, 2014). Written requests should include:**

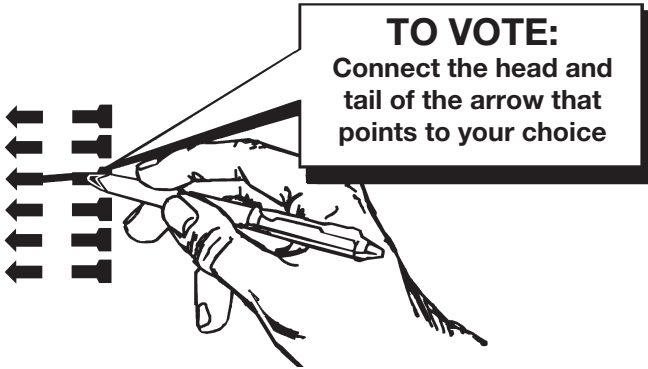
- 1) Name and residence address;
- 2) Birth date;
- 3) Election for which the ballot is requested;
- 4) Address where the ballot is to be mailed if different than residence address;
- 5) Signature of requestor.

In order to be valid and counted, the mailed ballot and signed Affidavit must be received by the Office of the County Recorder or other officer in charge of elections or deposited at any polling place in the county no later than 7:00 p.m. on Election Day, **November 4, 2014**.

INSTRUCTIONS

FOR VOTING AT THE POLLING PLACE

Using Maricopa County's Scan Voting System



USE ONLY THE SPECIAL PEN PROVIDED IN THE BOOTH
IF YOU MAKE AN ERROR
PLEASE RETURN YOUR BALLOT TO THE ELECTION OFFICIAL
FOR A NEW BALLOT

A LOS VOTANTES DEL DISTRITO

El martes 4 de noviembre de 2014, a los votantes del Distrito Escolar Secundario Núm. 201 de Buckeye Union (el "Distrito") se les pedirá autorizar la emisión y venta de bonos de impuestos ad valorem del Distrito por una cantidad principal que no sobrepase \$49,000,000 en la forma de bonos de obligación general clase B y asuntos relacionados.

Este folleto informativo ha sido preparado para suministrarles a los votantes información objetiva sobre esta elección especial. Su responsabilidad será indicar si usted considera que la autorización para que el Distrito emita estos bonos se debe aprobar o no aprobar.

Por favor estudie cuidadosamente los materiales que contiene este folleto para informarse sobre sus decisiones respecto a este asunto de bonos.

Asegúrese de leer las normas con información importante para los votantes en la página siguiente.

Atentamente,



Dr. Donald D. Covey
Condado de Maricopa
Superintendente de Escuelas



MCESA

Maricopa County Education Service Agency

(La publicación del Folleto Informativo está ordenada por los Estatutos Revisados de Arizona §§ 15-481, 15-491 y 35-454. Los distritos escolares tienen orden de distribuir folletos informativos en todos los hogares dentro del distrito en los que resida un elector con derecho a voto.)

*ALGUNAS CIUDADES Y PUEBLOS LLEVAN A CABO SUS ELECCIONES MEDIANTE BOLETAS SOLAMENTE POR CORREO. SI USTED RESIDE EN UNA DE ESTAS JURISDICCIONES, A USTED SE LE ENVIARÁ AUTOMÁTICAMENTE UNA BOLETA POR CORREO. SI USTED NO RECIBE UNA BOLETA, REVISE LA ETIQUETA DE LA DIRECCIÓN DE ESTE FOLLETO PUES LE INDICA A DÓNDE VOTAR U OBTENER UNA BOLETA DE REEMPLAZO. SI USTED TIENE ALGUNA PREGUNTA, POR FAVOR LLAME AL 602-506-1511.

Información importante para los votantes:

A todo elector con derecho a voto en un lugar de votación se le requiere presentar prueba de identidad antes de recibir una boleta. El elector le informará su nombre y lugar de residencia al oficial electoral y presentará una forma de identificación de la Lista #1 que tenga el nombre, la dirección y la fotografía del elector **O** dos formas de identificación diferentes de la Lista #2 que tengan el nombre y la dirección del elector **O** dos formas de identificación diferentes de la Lista #3.

A un elector que no suministre una forma de identificación de la Lista #1 que lleve el nombre, la dirección y la fotografía del elector **O** dos formas de identificación diferentes de la Lista #2 o Lista #3 que lleven el nombre y la dirección del elector no se le podrá emitir una boleta regular, pero recibirá una boleta provisional y tendrá **cinco (5) días** después de una elección Federal General y **tres (3) días** después de cualquier otra elección para suministrarle identificación adecuada al Registro del Condado para que su boleta provisional se incluya en el conteo.

La identificación DEBE coincidir razonablemente con el registro del recinto electoral. Una identificación es "válida" a menos que se pueda determinar que ha caducado.

LISTA #1: Identificación con foto, el nombre y la dirección – SE REQUIERE UNA

Formas de identificación aceptables con fotografía, nombre y dirección del elector

- Licencia válida de Arizona para conducir
- Licencia de identificación válida de Arizona sin permiso para conducir
- Tarjeta de inscripción tribal u otra forma de identificación tribal
- Identificación emitida por el Gobierno Federal de los EE.UU., Gobierno Estatal o Local

- O -

LISTA #2: Identificación sin foto (solamente el nombre y la dirección) – SE REQUIEREN DOS

Formas de identificación aceptables sin fotografía que lleven el nombre y la dirección del elector

- Factura de servicios públicos del elector con fecha de no más de noventa días antes de la fecha de la elección. Una factura de servicios públicos puede ser por electricidad, gas, agua, basura, alcantarillado, teléfono, teléfono celular, o televisión de cable.
- Estado de cuenta de banco o cooperativa de crédito que tenga fecha de no más de noventa días antes de la elección.
- Registro válido de vehículo de Arizona o tarjeta de seguro del vehículo.
- Tarjeta de censo indígena, tarjeta de inscripción Tribal u otra forma de identificación tribal.
- Declaración de impuestos de propiedad.
- Certificado del Registro o tarjeta de Inscripción de Votante.
- Identificación emitida por el Gobierno Federal de los EE.UU., Gobierno Estatal o Local.
- Cualquier "Material Oficial de Elección" enviado por correo que tenga el nombre y la dirección del votante.

LISTA #3: Combinación de la Lista #1 y Lista #2 – SE REQUIEREN DOS

- Cualquier Identificación Válida con Foto de la Lista #1 en la que la dirección no coincide razonablemente con el registro del recinto electoral o que no tiene una dirección **acompañada de** una identificación sin foto de la Lista #2 en la que la dirección coincide razonablemente con el registro del recinto electoral.
- Pasaporte de los EE.UU. sin dirección y algún documento de la Lista #2.
- Identificación Militar de los EE.UU. sin dirección y un documento de la Lista #2.

**DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO NÚM. 201 DE BUCKEYE UNION
ELECCIÓN DE BONOS
4 DE NOVIEMBRE DE 2014**

AUTORIZACIÓN DE BONOS QUE SE SOLICITA/PROPÓSITO PARA EL QUE SE VAN A EMITIR LOS BONOS:

El 16 de junio de 2014, el Consejo Directivo del Distrito aprobó y adoptó una resolución convocando a una elección especial de bonos (la "Elección") para autorizar la emisión y venta por una cantidad principal que no sobrepase \$49,000,000 de bonos de impuestos ad valorem del Distrito en la forma de bonos de obligación general clase B (los "Bonos") y asuntos relacionados. El Distrito tiene disponible copias de dicha resolución mediante solicitud por escrito a Superintendent, Buckeye Union High School District No. 201 of Maricopa County, Arizona, 1000 East Narramore Avenue, Buckeye, Arizona 85326, Teléfono (623) 386 4423. Lo recaudado de la venta de los Bonos suministrará dinero para comprar o arrendar lotes escolares, construir o renovar edificios escolares, suministrar mobiliario, equipo y tecnología a edificios escolares, mejorar terrenos escolares, comprar vehículos para el transporte de estudiantes y proporcionar lo necesario para otros gastos generales de capital o para liquidar cualquier deuda incurrida con dichos propósitos incluyendo para los propósitos aquí descritos bajo el subtítulo "Lista de Mejoras de Capital Propuestas" y para pagar todos los costos legales, financieros, de ingeniería, de arquitectura, de administración y gestión de proyecto y otros costos necesarios relacionados con lo mismo.

MÁXIMO ÍNDICE DE INTERÉS DE LOS BONOS:

El máximo índice de interés de los Bonos no sobrepasará el 12% por año.

PLAN DE FINANCIAMIENTO:

Si la Elección tiene éxito, se anticipa que el Distrito emitiría la cantidad total de los Bonos por medio de etapas de ventas de los bonos que se llevarán a cabo hasta el 2022. El índice de interés acarreado por los Bonos se determinaría por las condiciones que existan en el mercado en el momento de la venta, pero bajo ninguna razón se podrían vender los Bonos a un índice de interés superior al 12% por año. El promedio de interés anual de los bonos se asume aquí al 4.50%-5.25% con el propósito de calcular el impacto en los impuestos. El reembolso tanto del principal como de los intereses de los Bonos ocurriría durante un período no mayor de 20 años.

Si se autorizan y se venden todos, los Bonos se reembolsarían de un aumento de impuestos ad valorem a todas las propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito. Se calcula que los Bonos requerirían un promedio de aumento anual de índice de impuestos secundarios que se calcula en \$0.2694 por \$100 de valoración tasada sobre el cálculo de 23 años de vida de los bonos.

El siguiente es un cálculo del programa del servicio de deuda para los Bonos y el cálculo del impacto en el índice de impuestos secundarios del Distrito dadas las suposiciones que se describen aquí:

DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO NÚM. 201 DE BUCKEYE UNION ELECCIÓN DE BONOS 4 DE NOVIEMBRE DE 2014

Cálculo de los Requisitos del Servicio de Deuda y Proyección del Impacto en el Índice de Impuestos Secundarios

Año Fiscal	Proyección de Valoración Tasada Secundaria (b)				Bonos Pendientes Actualmente			Bonos de Mejoras Escolares Que Se Propone Emitir (a)			Cálculo Combinado		
	Principial	Intereses (c)	Servicio de Deuda	Índice de Impuestos Secundarios de los Bonos (d)	Principial	Intereses (e)	Total	Índice de Impuestos Secundarios de los Bonos (d)	Servicio de Deuda	Índice de Impuestos Secundarios de los Bonos (d)	Servicio de Deuda	Índice de Impuestos Secundarios de los Bonos (d)	
2014/15	\$725,624,133	\$1,885,502	\$5,235,502	\$0.85	\$3,350,000	\$1,885,502	\$5,235,502	\$0.85	\$5,235,502	\$0.85	\$5,235,502	\$0.85	
2015/16	783,837,735	1,744,440	5,439,440	0.69	3,895,000	1,744,440	\$1,381,200	\$0.18	6,820,640	0.87	6,820,640	0.87	
2016/17	840,134,933	3,920,000	5,485,590	0.65	3,920,000	1,565,590	1,035,900	1,785,900	7,271,490	0.87	7,271,490	0.87	
2017/18	920,681,269	4,105,000	5,481,852	0.60	4,105,000	1,376,852	2,098,450	2,548,450	8,030,302	0.87	8,030,302	0.87	
2018/19	1,009,021,500	4,285,000	5,483,984	0.54	4,285,000	1,198,984	1,803,000	3,253,000	8,736,984	0.87	8,736,984	0.87	
2019/20	1,105,908,340	4,480,000	5,487,971	0.50	4,480,000	1,007,971	2,006,583	4,041,583	9,529,554	0.86	9,529,554	0.86	
2020/21	1,127,080,244	4,670,000	5,485,405	0.49	4,670,000	815,405	1,843,863	4,083,863	9,569,267	0.85	9,569,267	0.85	
2021/22	1,148,665,154	4,710,000	5,321,536	0.46	4,710,000	611,536	1,738,913	4,068,913	9,390,449	0.82	9,390,449	0.82	
2022/23	1,170,670,972	3,490,000	3,897,361	0.33	3,490,000	407,361	1,952,850	4,567,850	8,465,211	0.72	8,465,211	0.72	
2023/24	1,193,105,754	3,640,000	3,869,974	0.32	3,640,000	229,974	1,748,563	4,168,563	8,038,536	0.67	8,038,536	0.67	
2024/25	1,215,977,713	67,108	3,457,108	0.28	3,390,000	(54,727)	1,635,650	3,820,650	7,277,758	0.60	7,277,758	0.60	
2025/26	1,239,295,222			(0.00)			1,534,850	5,669,850	5,515,123	0.45	5,515,123	0.45	
2026/27	1,263,066,817						1,337,575	4,377,575	4,377,575	0.35	4,377,575	0.35	
2027/28	1,287,301,201						3,040,000	3,040,000	3,833,200	0.30	3,833,200	0.30	
2028/29	1,312,007,247						2,770,000	1,070,513	3,840,513	0.29	3,840,513	0.29	
2029/30	1,337,194,000						2,895,000	941,763	3,836,763	0.29	3,836,763	0.29	
2030/31	1,362,870,681						3,035,000	807,188	3,842,188	0.28	3,842,188	0.28	
2031/32	1,389,046,691						3,170,000	666,088	3,836,088	0.28	3,836,088	0.28	
2032/33	1,415,731,614						3,320,000	518,725	3,838,725	0.27	3,838,725	0.27	
2033/34	1,442,935,220						3,475,000	364,375	3,839,375	0.27	3,839,375	0.27	
2034/35	1,470,667,469						1,640,000	202,788	1,842,788	0.13	1,842,788	0.13	
2035/36	1,498,938,516						1,720,000	123,525	1,843,525	0.12	1,843,525	0.12	
2036/37	1,527,758,711						380,000	40,388	420,388	0.03	420,388	0.03	
2037/38	1,557,138,608						405,000	20,838	425,838	0.03	425,838	0.03	
							\$49,000,000	\$75,066,783					
							\$43,735,000	\$10,855,966	\$54,590,966				
												\$0.2654	

Promedio de Impuestos Adicionales Por \$100 de Valor Tasado: \$0.2654

- (a) Asume bonos emitidos en cuatro (4) series del 2014/15 – 2021/22 o como fondos según se necesitan para mejoras de capital.
- (b) El año fiscal 2014/15 es preliminar, de acuerdo a lo proporcionado por Arizona Department of Revenue y asume un cambio del 12.95%. Los años fiscales del 2015/16 hasta e incluyendo el 2019/20 asumen un aumento del 9.66% y los años subsiguientes asumen un aumento del 1.93%. SAV también está ajustado para reflejar las siguientes etapas de disminución legal del índice de tasación, en clase 1 del 2013/14 al 1.9% en el 2013/14 al 1.8% en el 2016/17, y clase 2 del 1.6% en el 2015/16 al 1.5% en el 2016/17. El año fiscal 2014/15 incluye la valoración in-lieu de Salt River Project. Los años fiscales a partir de ahí incluyen la valoración reducida por el 2.00% anualmente.
- (c) Incluye la aplicación del 90% del subsidio de interés federal de los años anteriores relacionado con los Bonos de Mejoras Escolares del Distrito, Proyecto de 2006. Federally Taxable Series 2010 (Serie Federalmente Imponible de 2010) (Build America Bonds - Direct Payment (Bonos Build America - Pago Directo).
- (d) Los índices de impuestos secundarios son por \$100 de valoración tasada. Las proyecciones de índices de impuestos no están ajustadas por ganancias de intereses, reembolsos de arbitraje o recoliciones de impuestos atrasados (si hay).
- (e) Los intereses se calculan del 4.50% al 5.25% para años con diferentes series de ventas de bonos.

**DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO NÚM. 201 DE BUCKEY UNION
ELECCIÓN DE BONOS
4 DE NOVIEMBRE DE 2014**

ESTIMADO CONTRIBUYENTE DE IMPUESTOS:

Como se mencionó anteriormente, los Bonos se reembolsarían de un aumento de impuestos ad valorem a todas las propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito que impactaría a los contribuyentes de impuestos en la forma de un aumento del índice de impuestos secundarios anual promedio que se calcula en \$0.2694. El costo de este índice de impuestos para una propiedad dada dependerá del valor efectivo total y de los valores tasados secundarios del Tasador del Condado de Maricopa para esa propiedad. Dichos valores no son necesariamente equivalentes al valor de esa propiedad en el mercado. Cada dueño de propiedad deberá referirse a su declaración anual de impuestos de la propiedad emitida por el Tasador del Condado de Maricopa o a la cuenta de sus impuestos de propiedad para determinar el valor efectivo total y los valores tasados secundarios del Tasador del Condado de Maricopa. Esa información, utilizada en conexión con la siguiente tabla, le permitirá al dueño de una propiedad determinar el cálculo del costo de los impuestos anuales y mensuales que resultarían de la autorización de la emisión de los Bonos:

**Cálculo del promedio anual de impuestos por \$100 de valoración
tasada usada para fines de impuestos secundarios: \$0.2694**

**PROPIEDAD RESIDENCIAL
(Tasada al 10% del valor efectivo total)**

<i>Valor del Tasador con Fines de Impuestos Secundarios (a)</i>	<i>Valor Tasado con Fines de Impuestos Secundarios</i>	<i>Cálculo del Promedio del Costo Anual (b)</i>	<i>Cálculo del Promedio del Costo Mensual (b)</i>
\$100,000	\$10,000	\$26.94	\$2.25
106,359 (c)	10,636	28.65	2.39

Cálculo del promedio anual para una residencia de \$250,000: \$78.11 (d)
Cálculo total durante 23 años de vida de los bonos para una residencia de \$250,000: \$1,796.55 (d)

**PROPIEDAD COMERCIAL E INDUSTRIAL
(Tasada al 19% del valor efectivo total) (e)**

<i>Valor del Tasador con Fines de Impuestos Secundarios (a)</i>	<i>Valor Tasado con Fines de Impuestos Secundarios</i>	<i>Cálculo del Promedio del Costo Anual (b)</i>	<i>Cálculo del Promedio del Costo Mensual (b)</i>
\$688,052 (c)	\$130,730	\$352.19	\$29.35
1,000,000	200,000	511.86	42.66

Cálculo del promedio anual para una propiedad de \$1,000,000: \$562.78 (d)
Cálculo total durante 23 años de vida de los bonos para una propiedad de \$1,000,000: \$12,943.99 (d)

**PROPIEDAD AGRÍCOLA Y PROPIEDAD VACANTE
(Tasada al 16% del valor efectivo total) (f)**

<i>Valor del Tasador con Fines de Impuestos Secundarios (a)</i>	<i>Valor Tasado con Fines de Impuestos Secundarios</i>	<i>Cálculo del Promedio del Costo Anual (b)</i>	<i>Cálculo del Promedio del Costo Mensual (b)</i>
\$24,421 (c)	\$3,907	\$10.53	\$0.88
100,000	16,000	43.10	3.59

Cálculo del promedio anual para una propiedad de \$100,000: \$46.94 (d)
Cálculo total durante 23 años de vida de los bonos para una propiedad de \$100,000: \$1,079.69 (d)

- (a) El valor del tasador para fines de impuestos es el valor de su propiedad como aparece en su cuenta de impuestos y no representa necesariamente el valor en el mercado.
- (b) Costo basado en el cálculo del promedio del índice de impuestos anual durante la vida de las emisiones de bonos y un número de otras consideraciones financieras que están sujetas a cambios.
- (c) Cálculo del promedio del valor tasado de propiedades residenciales ocupadas por el dueño, propiedades comerciales e industriales, o propiedades agrícolas y vacantes, según se aplique, dentro de la jurisdicción de acuerdo a lo suministrado por Arizona Department of Revenue.
- (d) Asume que la valoración tasada de la propiedad aumenta a lo que sea menos entre el cinco por ciento o la mitad del índice del valor tasado total del Distrito que se muestra en la el programa del servicio de deuda que se proyecta.
- (e) El índice de tasación disminuirá progresivamente al 18.5% en el año fiscal 2015 y se reducirá más al 18.0% en el año fiscal 2016 y a partir de ahí.
- (f) El índice de tasación se reducirá al 15.0% en el año fiscal 2016 y a partir de ahí.

**DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO NÚM. 201 DE BUCKEY UNION
ELECCIÓN DE BONOS
4 DE NOVIEMBRE DE 2014**

CÁLCULO DEL COSTO TOTAL:

Si los Bonos se autorizan y se emiten, el Distrito calcula que el costo total de los Bonos, incluyendo el principal y el interés sería de \$75,066,783.

CÁLCULO DE LOS COSTOS DE EMISIÓN:

Si los Bonos se autorizan y se emiten, el Distrito calcula que el costo de emisión de cada serie de Bonos será de aproximadamente \$70,000.

DEUDA DE OBLIGACIÓN GENERAL PENDIENTE Y LÍMITE DE DEUDA CONSTITUCIONAL:

El Distrito tiene actualmente la cantidad principal total de \$43,735,000 de deuda de impuestos ad valorem pendiente. El límite de deuda constitucional del Distrito es de \$108,015,203, siendo el quince por ciento (15%) de la valoración tasada secundaria actual del Distrito.

PLAN DE MEJORAS DE CAPITAL:



**DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIÓNÚM. 201 DE BUCKEYE UNION
ELECCIÓN DE BONOS
4 DE NOVIEMBRE DE 2014**

**ESTADO DE ARIZONA
CONSEJO DE INSTALACIONES ESCOLARES
RESUMEN EJECUTIVO DEL PLAN DE CAPITAL**

District: Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union
CTD: 070501

A.R.S. §§ 15-481 y 15-491 establecen que el reporte informativo preparado por el superintendente de escuelas del condado de conformidad con una elección para sobrepasar el límite de ingresos del capital para gastos o para emitir bonos de clase B o bonos de Ingresos para Ayuda de Impacto (Impact Aid Revenue) para un distrito escolar contenga un resumen ejecutivo del plan de capital más reciente del distrito como se presentó al Consejo de Instalaciones Escolares de Arizona (Arizona School Facilities Board). El siguiente resumen ejecutivo incluye las solicitudes de Construcción Nueva del distrito que se presentaron en su Plan de Capital del 1 de septiembre de 2013; la revisión del distrito de ese plan (si se aplica), y los proyectos de Construcción Nueva aprobados conceptualmente por el Consejo de Instalaciones Escolares para el distrito hasta el 1 de junio de 2014.

Presentación del Distrito, Septiembre de 2013

A los distritos se les requirió presentar un plan de capital para el 2014 al Consejo de Instalaciones Escolares antes del 1 de septiembre de 2013 si el distrito consideraba que se iban a requerir pies cuadrados adicionales para escuelas (excluyendo espacio administrativo del distrito) para el otoño del 2017, o si se iban a requerir terrenos adicionales para nuevas instalaciones escolares para el otoño del 2023. La información requerida incluyó una descripción del espacio adicional solicitado y proyecciones de matrícula para el distrito. El siguiente es un resumen del espacio adicional solicitado por el distrito:

AF 2015	AF 2016	AF 2017	AF 2018	AF 2019	AF 2020	AF 2021	AF 2022

El distrito no solicitó financiación para pies cuadrados adiciones en el Plan de Capital de Septiembre de 2013.

Revisión del Distrito (Opcional)

Los planes de capital del 2015 se deben presentar al Consejo de Instalaciones Escolares el 1 de septiembre de 2014. A continuación se presenta un resumen de la revisión del plan que el distrito está preparando para entregar en esa fecha:

AF 2015	AF 2016	AF 2017	AF 2018	AF 2019	AF 2020	AF 2021	AF 2022

Proyectos de Construcción Nueva Aprobados Conceptualmente por el Consejo de Instalaciones Escolares hasta el 1 de Junio de 2014

A continuación se identifican las nuevas instalaciones que aprobó conceptualmente el Consejo de Instalaciones Escolares hasta el 1 de junio de 2014. **La aprobación conceptual de proyectos no asegura el financiamiento**, pero demuestra el cálculo de la necesidad de instalaciones nuevas basado en las proyecciones demográficas actuales para el distrito. El financiamiento para instalaciones nuevas llega a estar disponible en el año fiscal después de la concesión.

AF 2015	AF 2016	AF 2017	AF 2018	AF 2019	AF 2020	AF 2021	AF 2022

El Consejo de Instalaciones Escolares no le ha otorgado aprobación conceptual para pies cuadrados adicionales al Distrito para este periodo de tiempo.

Revisado y Aprobado por:

/s/ Dean Gray, Director Ejecutivo

**DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO NÚM. 201 DE BUCKEY UNION
ELECCIÓN DE BONOS
4 DE NOVIEMBRE DE 2014**

LISTA DE MEJORAS DE CAPITAL PROPUESTAS

La siguiente tabla presenta las mejoras de capital (tanto no administrativas como administrativas) que se espera pagar con lo que se recaude de los bonos, el cálculo del costo de cada mejora de capital, el cálculo del promedio del índice de impuestos anual relacionado con cada mejora de capital y el cálculo del promedio del costo relacionado con cada mejora de capital para el dueño de una vivienda unifamiliar con un valor efectivo total de \$100,000:

<u>Mejoras de Capital Propuestas</u>	<u>Cálculo de los Costos de la Mejora (a)</u>	<u>Cálculo del Promedio Anual del Índice de Impuestos Relacionado con la Mejora (b)</u>	<u>Cálculo del Costo de la Mejora para el Dueño de una Vivienda Unifamiliar Valorada en \$100,000</u>
Propósitos No Administrativos			
Construcción nueva y renovación	\$35,666,714	\$0.1961	\$19.61
Tecnología	7,289,280	0.0401	4.01
Vehículos para el Transporte de Estudiantes	5,722,834	0.0315	3.15
Subtotal de Mejoras de Capital No Administrativas	\$48,678,828	\$0.2676	\$26.76
Propósitos Administrativos			
Renovación	\$321,172	\$0.0018	\$0.18
Subtotal de Mejoras de Capital Administrativas	\$321,172	\$0.0018	\$0.18
TOTAL	\$49,000,000	\$0.2694	\$26.94

(a) Refleja cálculos para construcción o adquisición de dichas mejoras, junto con todos los gastos incidentales necesarios relacionados con lo mismo.

(b) El cálculo del promedio del índice anual de impuestos y el cálculo del costo anual se basan en el promedio del índice anual de impuestos durante la vida de la propuesta emisión de bonos y otras consideraciones financieras que están sujetas a cambios.

ARGUMENTOS A FAVOR DE LA ELECCIÓN DE BONOS DEL DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO NÚM. 201 DE BUCKEYE UNION

Los argumentos representan la opinión del(de los) Autor(es)

No hay nada más vital para nuestro estado, y su futuro, que la educación. Como maestra jubilada la he hecho mi prioridad principal. Como madre y abuela, tengo un gran interés en la preparación de la próxima generación.

Y como contribuyente de impuestos, veo a la educación como una inversión prudente, una que paga tantos dividendos de muchas maneras.

Es por eso es que me dirijo a usted para pedirle que apoye la elección de los bonos del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union para financiar nueva tecnología, agrandar sus planteles y actualizar su flotilla de autobuses escolares.

Los bonos son la única manera en que Buckeye Union puede mejorar sus instalaciones. Mientras que continuaré luchando para financiar la educación parece que los votantes van a tener que cuidarse a sí mismos, sus niños y sus propias comunidades.

Las buenas escuelas elevan los valores de propiedad. Por esta razón todos nos beneficiamos de las inversiones en educación - incluso aquellos de nosotros que no tenemos niños de edad escolar. Depende de usted proteger su inversión existente en las escuelas, y el dinero que usted invierta va a crear un futuro más sólido.

Por favor vote que sí el 4 de noviembre por los bonos del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union.

Atentamente,

LYNNE PANCRAZI
Senadora del Estado de Arizona
Distrito 4

El Centro de aprendizaje de Buckeye es una instalación increíble que ofrece servicios de educación alternativa y especial a los estudiantes de nuestra comunidad. Este campus ofrece un ambiente de educación alternativa para estudiantes que no pueden asistir a la escuela durante el día escolar por varias razones tales como que los estudiantes trabajan durante el día para mantener a sus familias que están luchando financieramente o que tal vez no se acoplan al modelo tradicional de educación. En lugar de dejar

la escuela, estos estudiantes reciben una educación de calidad y ganan su diplomas de la escuela secundaria. Además de los estudiantes de educación alternativa, el Centro de aprendizaje ofrece servicios críticos para la población con necesidades especiales de nuestra comunidad. Estudiantes con autismo, discapacidades emocionales y necesidades médicas severas reciben una educación que va más allá de la enseñanza tradicional. Los estudiantes aprenden habilidades para la vida que ellos pueden llevar a su comunidad y a la fuerza laboral para poder ser miembros contribuyentes de la sociedad. Como parte de la elección de los bonos en noviembre, hay fondos para agrandar el Centro de aprendizaje para servir aún a más estudiantes de nuestra comunidad con necesidades de educación alternativa y especial. Un voto de “Sí” por los bonos es una inversión en el futuro de la comunidad.

Brian McAchran
Concejal de la Ciudad de Buckeye

El Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union siempre ha sido una fuente de orgullo para el Centro de Buckeye, y es el centro de muchos eventos durante todo el año. Nuestra comunidad ha invertido previos dólares de bonos para crear un hermoso campus, y sin el apoyo de los futuros dólares de bonos, es posible que esa inversión no esté protegida. La Legislatura ha dado su espalda a la financiación de mantenimiento preventivo para los distritos escolares locales. Depende de nuestra comunidad apoyar a nuestra escuela secundaria local. La próxima Elección de Bonos para el Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union contiene muchas renovaciones y mejoras para el campus. Al añadir nuevos salones, aumentar el acceso a tecnología y dispositivos, agrandar la biblioteca y la cafetería, y completar los proyectos de mantenimiento de nuestros edificios y terrenos, vamos a tener la capacidad de satisfacer las necesidades que nuestro estudiante necesita por la próxima década. Vote que “Sí” conmigo el 4 de noviembre y apoye al Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union y a sus estudiantes.

Kristen Ahlstrom
Miembro del Consejo Directivo

Nuestra comunidad siempre ha apoyado las oportunidades extra-curriculares y co-curriculares para nuestros estudiantes. Nos enorgullecemos de nuestros campos deportivos, gimnasios y centros de artes interpretativas. Hemos hecho una inversión sustancial en esos locales en las elecciones de bonos anteriores y es importante que

continuemos financiando las renovaciones y mejoras para proteger esa inversión. La Elección de Bonos del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union el 4 de noviembre contiene fondos vitales para mantener y mejorar nuestros terrenos y edificios. Los niños que participan en actividades como deportes, banda y drama son típicamente buenos estudiantes en el salón e individuos socialmente responsables en nuestra comunidad. Continuemos nuestra inversión en nuestra juventud y apoyemos la Elección de Bonos el 4 de noviembre. Nuestros estudiantes y nuestra comunidad se merecen instalaciones de calidad y su apoyo a los bonos protegerá nuestra inversión en la próxima década.

Dale Kamarata
Miembro del Consejo Directivo

En el ambiente tecnológico actual, la utilización de libros de texto, tanto desde el compromiso financiero y por lo rápidamente que la información se vuelve obsoleta, no es un enfoque fiscalmente responsable para impartir la enseñanza a nuestros estudiantes. Para estar preparados para un mercado global, nuestros estudiantes necesitan tener acceso a información en tiempo real y la capacidad de navegar múltiples recursos de investigación e información. La próxima elección de bonos para el Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union contiene una inversión importante en tecnología para nuestros estudiantes. Le pondrá un dispositivo de computadora en la mano a cada estudiante y proporcionará la infraestructura de red necesaria para apoyar el acceso apropiado de los estudiantes a la internet para aprendizaje en tiempo real.

La universidad y otras oportunidades educacionales de post-secundaria utilizan la tecnología en todos los aspectos del proceso educativo. Necesitamos asegurarnos de que nuestros estudiantes estén preparados para los retos del mercado global, y la preparación tecnológica será un enorme componente de su éxito. Acompáñeme apoyando la Elección de Bonos del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union el 4 de noviembre. Tenemos la oportunidad de asegurarnos de que nuestros estudiantes estén preparados para los retos del mañana.

Brian Turner
Miembro de la Comunidad

La Escuela Secundaria Estrella Foothills es una joya dentro de Estrella Mountain Ranch. Los residentes de Goodyear han apoyado elecciones de bonos anteriormente para asegurarse que los estudiantes de nuestra

comunidad tengan una escuela secundaria de calidad que ofrezca las mejores actividades educativas y extracurriculares para nuestra juventud. Nuestra ayuda es necesaria de nuevo para proveer financiación para renovación y mantenimiento preventivo que el Estado no considera importante. La financiación de la Elección de Bonos del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union el 4 de noviembre daría acceso adicional a tecnología y a dispositivos para los estudiantes, espacio en los salones, expansión de la biblioteca, y renovaciones y mantenimiento preventivo para varios edificios y terrenos. Es importante proteger nuestra inversión previa y darles a nuestros estudiantes todas las oportunidades para una educación de calidad, tanto en los salones de clase como en los campos de juegos y en el escenario. Acompáñeme votando que “Sí” el 4 de noviembre por los Bonos del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union para apoyar a los estudiantes de la Escuela Secundaria Estrella Foothills.

Becky Gifford
Miembro del Consejo Directivo

La escuela Secundaria Youngker se ha convertido rápidamente en la escuela más grande dentro del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union. Al comienzo de su octavo año, las garantías originales han expirado y el programa de mantenimiento preventivo es cada vez más importante que nunca para proteger nuestra inversión de los bonos del 2006. La elección del bono el 4 de noviembre proporciona fondos vitales para las aulas, expansión de la biblioteca y de la cafetería, la renovación de las instalaciones y un plan integral de mantenimiento preventivo de servicio para la Escuela Secundaria Youngker para la próxima década. Como usted probablemente ha leído en el periódico, el Estado ha fallado de nuevo en proporcionar financiación de mantenimiento rutinario para proteger a nuestras escuelas locales, y de hecho, ha revocado la ley que les requiere financiar sus compromisos. Depende de nuestra comunidad proteger nuestros dólares de impuestos invertidos apoyando los bonos. Nuestros estudiantes se merecen aulas de calidad, campos seguros e instalaciones mantenidas. Un voto de “Sí” proporcionará la financiación crítica para apoyar a la juventud de nuestra comunidad.

Steve Warner
Miembro del Consejo Directivo

Nuestra comunidad ha apoyado las elecciones de bonos del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union en el pasado. El distrito ha sido buenos administradores de los dólares de nuestros contribuyentes de impuestos

y ha entregado instalaciones de calidad que benefician directamente a nuestros estudiantes. Para proteger nuestra inversión, necesitamos continuar proporcionando financiación para mantener y renovar los edificios y terrenos escolares. Si continuamos esperando pacientemente a que el Estado de Arizona cumpla sus obligaciones de financiación, nuestros estudiantes no recibirán las instalaciones que tanto se merecen.

Adiciones de aulas en cada uno de los planteles son proyectos importantes de esta próxima elección de bonos. Al aumentar la capacidad del campus, podemos reducir el número total de escuelas que se necesitarán en el futuro, y a su vez, ahorrar dólares de los contribuyentes de impuestos a largo plazo. Los bonos también proporcionarán dinero para mantener y dar servicio a nuestros edificios y terrenos. Por favor, acompáñeme votando que “Sí” el 4 de noviembre y continuemos invirtiendo en los estudiantes de nuestra comunidad.

Charlene Powers
Miembro de la Comunidad

En 2007, el Consejo Directivo del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union tomó un paso importante en “Growing Smart” (“Creciendo Inteligentemente”) al dirigir a la Administración del Distrito a diseñar y construir escuelas que albergarían 2,000 estudiantes cada una. Esto llevó a cabo dos tareas importantes. Una, el distrito podría reducir el número de escuelas que necesitaría en el futuro por casi un 50% lo que le ahorraría dinero y dólares de impuestos a nuestra comunidad. Segundo, la escuela de 2,000 estudiantes tendría la matrícula necesaria para ofrecer una variedad de clases y actividades extra-curriculares para satisfacer las necesidades del estudiante, mientras que al mismo tiempo nuestra juventud disfrutaría la sensación de la “pequeña escuela” que ha sido muy beneficiosa para nuestra comunidad.

El Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union está pidiendo una elección de bonos este noviembre. Incluido en el programa de bonos está la expansión de los planteles existentes para apoyar una matrícula de 2,000 estudiantes cada uno. Esto le permitirá al distrito “Crecer Inteligentemente” y reducir los costos para nuestra comunidad al requerir la construcción de sólo una escuela secundaria adicional en la próxima década con base en los niveles actuales de incremento de la matrícula de estudiantes. Por favor acompáñeme apoyando al distrito con un voto de “Sí” en la elección de bonos en noviembre.

Craig Jones
Miembro del Consejo Directivo

**ARGUMENTOS EN CONTRA DE LA ELECCIÓN DE BONOS DEL
DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO NÚM. 201 DE BUCKEYE UNION**

(No se recibieron argumentos en contra)

**DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO
NÚM. 201 DE BUCKEY UNION
ELECCIÓN ESPECIAL
4 DE NOVIEMBRE DE 2014
CONDADO DE MARICOPA
ESTADO DE ARIZONA**

TEXTO COMPLETO

¿Se debe autorizar al Distrito Escolar Secundario Núm. 201 de Buckeye Union del Condado de Maricopa, Arizona (el "Distrito Escolar"), a emitir y vender bonos de mejoras escolares del Distrito Escolar en la forma de bonos de obligación general clase B por una cantidad principal que no sobrepase \$49,000,000 con el propósito de recaudar dinero para comprar o arrendar lotes para escuelas, construir o renovar edificios escolares, abastecer edificios escolares con mobiliario, equipo y tecnología, mejorar terrenos escolares, comprar vehículos para el transporte de estudiantes y proporcionar otros gastos generales de capital o para liquidar cualquier deuda ya incurrida para dichos propósitos para pagar todos los gastos legales, financieros, de ingeniería, arquitectónicos, de manejo y administración de proyecto y otros costos necesarios relacionados con lo mismo y, relacionados con lo mismo según sea necesario, para comprar sitios para escuelas y construir edificios escolares, dichos bonos y cualquier bono emitido para reembolsar dichos bonos u otros bonos del Distrito Escolar se venderán a precios que pueden incluir primas en cantidades permitidas por la ley que se aplica y se reembolsarán por medio de la emisión de bonos de reembolso de un vencimiento promedio ponderado de menos del 75% del vencimiento promedio ponderado de los bonos que se reembolsan, tendrán intereses a un índice que no sobrepase el 12% por año, se pagarán cada seis meses en el primer día de enero y el primer día de julio de cada año hasta la madurez de cada bono y a opción del Distrito Escolar se podrán demostrar por separado por medio de certificados de intereses suplementarios, madurarán en un período de no más de 20 años a partir de la fecha de su emisión, serán en la cantidad principal de \$5,000 cada uno o en múltiplos de la misma y madurarán el primer día del mismo mes de cada año que puede ser o enero o julio?

La emisión de estos bonos resultará en un recargo anual de impuestos a la propiedad suficiente para pagar el servicio de deuda de los bonos.

Las mejoras de capital que se propone financiar por medio de esta emisión de bonos son para sobrepasar los estándares del Estado y son además de los dineros suministrados por el Estado.

El Distrito Escolar está proponiendo emitir bonos de obligación general Clase B por un total de \$49,000,000 para financiar mejoras de capital sobre y superiores a las que financia el Estado. Bajo el sistema de financiamiento de Capital Students FIRST, el Distrito Escolar tiene derecho a dineros del Estado para construcción nueva y renovación de edificios escolares conforme a la ley del Estado.

**FORMATO DE LA BOLETA / BOLETA DE MUESTRA
DISTRITO ESCOLAR SECUNDARIO
NÚM. 201 DE BUCKEYE UNION
ELECCIÓN ESPECIAL
4 DE NOVIEMBRE DE 2014
CONDADO DE MARICOPA
ESTADO DE ARIZONA**

PREGUNTA

Uno voto de “sí” autorizará al Consejo Directivo del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union a vender y emitir bonos de obligación general por una cantidad principal de \$49,000,000.

Uno voto de “no” no autorizará al Consejo Directivo del Distrito Escolar Secundario de Buckeye Union a vender y emitir dichos bonos.

MUESTRA

APROBACIÓN DE BONOS, SÍ



APROBACIÓN DE BONOS, NO



INFORMACIÓN PARA VOTANTES - PARA VOTANTES DE ELECCIÓN SOLAMENTE POR CORREO
***ALGUNAS CIUDADES Y PUEBLOS LLEVAN A CABO SUS ELECCIONES MEDIANTE BOLETAS SOLAMENTE POR CORREO. SI USTED RESIDE EN UNA DE ESTAS JURISDICCIONES, A USTED SE LE ENVIARÁ AUTOMÁTICAMENTE UNA BOLETA POR CORREO. SI USTED NO RECIBE UNA BOLETA, REVISE LA ETIQUETA DE LA DIRECCIÓN DE ESTE FOLLETO PUES LE INDICA A DÓNDE VOTAR U OBTENER UNA BOLETA DE REEMPLAZO. SI USTED TIENE ALGUNA PREGUNTA, POR FAVOR LLAME AL 602-506-1511.**

INFORMACIÓN PARA VOTANTES - PARA VOTANTES DE ELECCIÓN EN CENTROS ELECTORALES

1. Las urnas están abiertas en el Día de la Elección de 6:00 a.m. a 7:00 p.m.
2. A todo elector con derecho a voto en un lugar de votación se requiere presentar prueba de identidad antes de recibir una boleta.
3. Con el propósito de ayudar a emitir un voto, cualquier votante puede entrar en la casilla de votación acompañado de una persona de su escogencia con la siguiente excepción: Una persona que es un candidato que aparece en la boleta (que no es un candidato a miembro de comité de recinto) o una persona que haya estado empleada por o trabajado de voluntaria para un candidato, campaña, organización política o partido político en esta elección no puede ayudar a ningún votante
4. Se pueden llevar boletas de muestra o folletos informativos al lugar de votación y se pueden llevar dentro de la casilla de votación en el día de las elecciones.
5. A cualquier votante con derecho a votar que se encuentre esperando en la fila de votantes a las 7:00 p.m. se le permitirá preparar y emitir su voto.

REQUISITOS PARA VOTAR

Para poder votar en esta elección, usted debe haberse inscrito en un recinto dentro de los límites del distrito escolar el o antes de la medianoche del **lunes 6 de octubre de 2014**. Si usted no sabe si tiene derecho a votar, usted debe comunicarse con Maricopa County Recorder's Office (Oficina del Registro del Condado de Maricopa) al (602) 506-1511.

***POR FAVOR ASEGÚRESE DE REVISAR LA ETIQUETA DE LA DIRECCIÓN EN ESTE FOLLETO PUES LE INDICA A DÓNDE DEBE VOTAR.**

Para información sobre ayuda para votar para votantes con discapacidades, por favor llamar al: 602-506-1511 ó 602-506-2348 (TDD)

LISTA PERMANENTE DE VOTANTES PARA VOTACIÓN TEMPRANA

A las personas que hayan solicitado inclusión en la Lista Permanente para Votación Temprana y que tengan derecho a votar en esta elección se les enviará una boleta temprana **automáticamente** el primer día de la votación temprana (9 de octubre de 2014) a menos que se comuniquen con el departamento a más tardar el **viernes 19 de septiembre de 2014** para indicar que: 1) no desean recibir una boleta temprana para esta elección, 2) tienen cambios para su información de votante en el archivo ó 3) desean que los quiten completamente de la Lista Permanente para Votación Temprana. Para revisar si usted está en la Lista Permanente para Votación Temprana o para recibir información sobre cómo poner al día o que lo/la quiten de la Lista Permanente para Votación Temprana, por favor visite nuestro sitio web en www.recorder.maricopa.gov y vea los enlaces de la Lista Permanente para Votación Temprana o comuníquese con nuestro departamento al 602-506-1511.

VOTACIÓN TEMPRANA

Las personas que tengan derecho a votar en esta elección y que desean hacerlo en persona por medio de una boleta temprana pueden ir a cualquiera de las Oficinas del Registro del Condado ubicadas en el 111 S. 3ra Ave., 510 S. 3ra Ave., Phoenix, ó 222 E. Javelina, Mesa, a partir del **jueves 9 de octubre de 2014**. También habrá votación temprana disponible en varios sitios satélite en todo el condado y para esos lugares y las horas de operación, por favor llamar al 602-506-1511. La votación en persona puede hacerse hasta las 5:00 p.m. **del 31 de octubre de 2014**, el viernes antes de la elección.

Se puede solicitar el envío de una boleta por correo llamando a Maricopa County Elections Department (Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa) al 602-506-1511 ó al 602-506-2348 (TDD). Se pueden enviar solicitudes por escrito a Maricopa County Elections Department, 510 S. 3rd Ave., Phoenix, 85003 y se pueden hacer solicitudes por Internet en la siguiente página electrónica: (www.recorder.maricopa.gov/EVRequest). **Solicitudes por Escrito, por Teléfono o por la Internet deben ser recibidas por la Oficina del Registro del Condado a más tardar a las 5:00 p.m., del segundo viernes antes de la elección (24 de octubre de 2014). Las solicitudes por escrito deben incluir:**

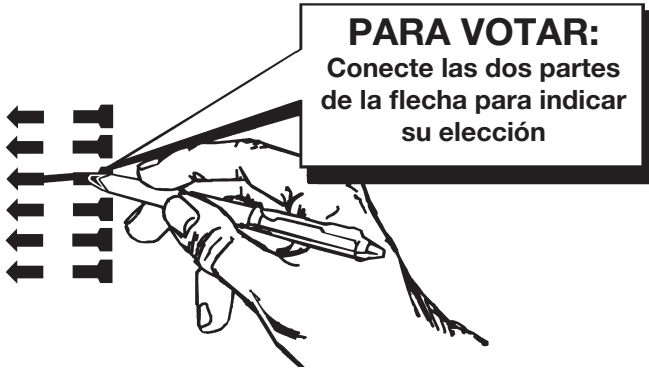
- 1) Nombre y dirección del domicilio;
- 2) Fecha de nacimiento;
- 3) Elección para la que se solicita la boleta;
- 4) Dirección donde debe enviarse la boleta si es diferente a la del domicilio;
- 5) Firma del solicitante.

Para que la boleta sea válida y se incluya en el conteo, la boleta enviada por correo y la Declaración Jurada firmada deben recibirse en la Oficina del Registro del Condado u otra oficina a cargo de las elecciones o depositarse en cualquier lugar de votación en el condado a más tardar a las 7:00 p.m. del Día de la Elección, **el 4 de noviembre de 2014**.

INSTRUCCIONES

PARA VOTAR EN EL LUGAR DE VOTACIÓN

Usando el Sistema de Votación de Escaneo del Condado de Maricopa



**SOLO USE LA PLUMA ESPECIAL QUE SE ENCUENTRA
EN LA CASILLA DE VOTACIÓN**

SI USTED HACE UN ERROR
POR FAVOR REGRESE LA BOLETA AL OFICIAL DE ELECCIÓN
PARA QUE LE ENTREGUE UNA BOLETA NUEVA



Buckeye Union High School District No. 201
1000 E Narramore Ave
Buckeye, AZ 85326

OFFICIAL VOTING MATERIALS MATERIAL OFICIAL PARA VOTAR

For information about voting assistance for voters with disabilities or on how to obtain an Early Ballot, please call: 602-506-1511 or 602-506-2348 (TDD).

Para información acerca de ayuda para votantes con impedimentos físicos o acerca de como obtener una Boleta Temprana, favor de llamar al 602-506-1511 o 602-506-2348 (TDD).

HOW TO VOTE

CÓMO VOTAR



Only one informational pamphlet has been mailed to each household containing a registered voter, please make it available to all registered voters in the household.

Solamente un folleto de información se ha enviado a cada domicilio en cual reside un votante registrado. Favor de utilizarlo para todos los votantes registrados en su domicilio.

PRSR7 STD
U S POSTAGE
PAID
PHOENIX AZ
PERMIT #1335